

Codice scheda: ASC F404X003 (Microscheda: 3208A7/8)
Luogo e data: TORINO - 16/11/1889
Autore: RUA MICHELE
Destinatario: VELEZ GIOACHINO
Classificazione: CASE SALESIANE
Tipo documento e supporto: Corrispondenza in genere - Manoscritto
Autenticità: Copia

Contenuto: Assicura al Ministro della Colombia che l'Istituto Salesiano da aprirsi in Bogotà non farà concorrenza agli operai della città nel prezzo dei lavori. Avvisa che i dieci confratelli scelti per detto istituto partiranno il 10/01/1890. [Copia con firma aut.]

Torino, 16 novembre 1889

Eccellenza,

Le sono grato che mi abbia manifestato i timori e le difficoltà che potranno insorgere per il prospero avviamento dell'Istituto da aprirsi in Bogotà. Potrà l'E. V. assicurare l'Eccellentissimo Governo, che è nostro impegno, ovunque ci troviamo, di non fare mai in alcun modo concorrenza con gli operai della città; ci adoperiamo anzi con tutti i mezzi possibili per venir loro in aiuto. I prezzi che fissiamo sono regolarmente gli ordinari e correnti nelle officine e nei negozi; nessuno può ragionevolmente lamentarsi di ricevere danno dei giovani operai del nostro istituto. Fra pochi anni, quando l'Istituto di Bogotà avrà preso il necessario sviluppo potrà consegnare ai proprietari delle officine dei negozi della città bravi operai cristianamente educati, il governo ne riceverà le lodi e i ringraziamenti.

Se è desiderio di V. E. che sia aggiunto un articolo alla convenzione per meglio assicurare il governo che i Salesiani non faranno concorrenza cogli operai della città nel prezzo dei lavori, ben volentieri io acconsentirò; seppure non sarà giudicato di maggiore convenienza fare poi particolari intelligenze col direttore dell'Istituto e fissare all'uopo norme pratiche.

A Dio piacendo, i 10 confratelli scelti per la casa di Bogotà partiranno il giorno 10 del p. v. Gennaio.

Iddio la benedica e la conservi lunghi anni per il pubblico bene della Colombia.

Coi sentimenti di profonda stima mi creda
Di V. E.

Dev.mo Obbl.mo Servitore
firmato: Sac. Michele Rua

Al General Velez
Rappresentante della Colombia.



16 Novembre 1889.

Eccellenza,

Le sono grato che mi abbia manifestato i timori e le difficoltà che potranno insorgere pel prossimo avveimento dell'Istituto da aprirsi in Bogotà. Potrà l'E.V. assicurare l'Eccellentissimo Governo, che è nostro impegno, ovunque ci troviamo, di non fare mai in alcun modo concorrenza cogli operai della città, e adoperiamoci anzi con tutti i mezzi possibili per venire loro in aiuto. I prezzi che fissiamo sono regolarmente gli ordinari e correnti nelle officine e nei negozi; nessuno può ragionevolmente lamentarsi di ricevere danno dai giovani operai del nostro istituto. Fra pochi anni, quando l'Istituto di Bogotà avrà preso il necessario sviluppo e potrà consegnare ai proprietari delle officine e dei negozi della città bravi operai cristianamente educati, il Governo ne riceverà lodi e ringraziamenti.

(1) General Veley Rappresentante della Colombia

3208 A7

Se è desiderio di V. E. che sia aggiunto un articolo alla convenzione per meglio assicurare il Governo che i Salesiani non faranno concorrenza cogli operai della città nel prezzo dei lavori, ben volentieri io acconsentirei; se pure non sarà giudicato di maggiore convenienza fare poi particolari intelligenze col direttore dell'Istituto e fissare all'uopo norme pratiche.

Il Dio piaciendo, i dieci confratelli scelti per la casa di Bogotà partiranno il giorno 10 del p. v. gennaio.

Addio La benedica e La conservi lunghi anni pel pubblico bene della Colombia. Con sentimenti di profonda stima mi creda

Di V. E.

Don ^{mo} C. B. B. ^{mo} Seritore

firmato: San Michele Riva